

# FALCON EYE



ПАСПОРТ И ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЮ  
видеодомофона

**FE-70 ATLAS HD  
ATLAS HD PLUS**



**MILANO HD PLUS**



## Оглавление

Замечания и предупреждения по безопасности использования.....	2
Общие сведения и назначение изделия.....	3
Комплектация.....	3
Внешний вид устройства.....	4
Описание кнопок управления.....	5
Основные функции и особенности.....	5
Возможности подключения.....	6
Схема подключения.....	7
Схема подключения датчика тревоги на вход для дополнительных камер.....	8
Выбор кабеля.....	8
Требования.....	8
Установка.....	9
Эксплуатация.....	9
Описание элементов меню.....	10
Ответ на входящий вызов.....	11
Просмотр видео с панелей и камер.....	11
Интерком: внутренний вызов монитора.....	11
Меню «Система».....	12
Меню «Панель».....	13
Меню «Режим».....	14
Меню «Камера».....	15
Меню «Звонок».....	16
Меню «Файлы записи».....	16
Меню «SD-файлы».....	17
Меню «Фоторамка».....	17
Характеристики.....	18
Правила хранения и транспортировки.....	19
Правила продажи изделия.....	19
Утилизация.....	19
Техническое обслуживание.....	19
Гарантийные обязательства.....	19
Сведения о маркировке изделия.....	19
Сведения о сертификации.....	19
Сведения о изготовителе и импортере.....	19
Гарантийный талон.....	20

## **Спасибо за приобретение нашей продукции.**

**Внимание:** Внутри изделия может быть опасное для здоровья напряжение. Для предотвращения нанесения вреда здоровью и имуществу внимательно ознакомьтесь с данным разделом.

## **Замечания и предупреждения по безопасности использования**

### **При эксплуатации изделия запрещается:**

1. Устанавливать изделие в непроветриваемых нишах или замуровывать изделие в стену. Это может вызвать повреждение изделия или пожар.
2. Самостоятельно разбирать, ремонтировать или модернизировать изделие. Это может вызвать поражение электрическим током, пожар или повреждение изделия.
3. Подключать к изделию другие устройства без отключения питания. Это может вызвать повреждения устройств и изделия.
4. Использовать изделия во влажных помещениях. Это может вызвать поражение электрическим током или пожар.
5. Эксплуатировать изделие с поврежденным шнуром питания. Это может вызвать поражение электрическим током или пожар.
6. Вставлять вилку в розетку влажными руками. Это может вызвать поражение электрическим током.
7. Использовать воду или другие жидкости для чистки изделия. Используйте только сухую ткань, чтобы избежать поражения электрическим током.

### **Замечания по эксплуатации изделия:**

1. Изделие при работе может быть теплым, это не является неисправностью изделия.
2. Выключайте питание, если изделие не используется длительное время.
3. Избегайте попадания прямых солнечных лучей на изделие и не размещайте изделие вблизи нагревательных элементов.
4. Избегайте попадания посторонних предметов в корпус изделия. Это может вызвать повреждение изделия.
5. Не размещайте какие-либо предметы на корпусе изделия.
6. Если изделие издает странный шум, немедленно выньте вилку из розетки и обратитесь в сервисный центр поставщика.

**В случае выявления неисправности изделия обратитесь в сервисный центр поставщика.**

Адрес гарантийного сервисного центра «Бенитэкс»: 129337 г. Москва, улица Красная Сосна, дом 2, корп. 1, стр.1, телефон +7 (495) 632-01-02, доб. 229

**Производитель не несет ответственности за любой вред, нанесенный вследствие неправильного использования изделия.**

## Общие сведения и назначение изделия

Монитор видеодомофона является технически сложным устройством бытового назначения. Монитор предназначен для установки внутри помещения для общения с посетителем через внешние вызывные панели, разблокировки двери и управления автоматикой ворот, просмотра изображения от вызывных панелей или подключенных дополнительных видеокамер, а также для записи видео или изображений от вызывных панелей и видеокамер на microSD карту. Несколько мониторов могут быть объединены в одну систему с адресным интеркомом между ними.

### Внимание!



Внутри этого устройства имеются неизолированные контакты напряжением 220 В. Они представляют опасность для жизни и здоровья человека.



Ремонт и техническое обслуживание могут осуществлять только квалифицированные специалисты.

## Комплектация



Монитор



Инструкция



Кронштейн



Дюбели



Осушитель



Шурупы



5 разъемов-4 контакта  
(красный/белый/черный/  
желтый)



2 разъема-2 контакта  
(красный/черный)

## Внешний вид устройства



№	Элемент	Примечание
1	LED индикаторы	Световой индикатор состояния
2	Дисплей	Сенсорный емкостной (просмотр видео)
3	Сенсорные кнопки управления	Управление монитором
4	Микрофон	Передача звука от монитора к вызывной панели
5	Динамик	Передача звука от вызывной панели к монитору
6	Разъем SD карты	Рекомендуемая SD-карта: класс 10, 8-128ГБ

**Рекомендуется использовать SD-карту не ниже 10 класса, объемом до 128 Гб.**

**Перед использованием SD-карты ее необходимо отформатировать в домофоне в меню**

**«Система»**

## Описание кнопок управления

Иконка	Назначение
	Индикатор питания Панели 1 / Панели2
	Интерком / Переадресация вызова
	Просмотр видео с панели или камеры
	Открытие замка
	Ответ на входящий вызов / Завершение разговора
	Кнопка управления меню – вверх, влево или увеличение значения Ручное ВКЛ./ВЫКЛ. записи видео в режиме просмотра Увеличение громкости
	Вход в меню / Ввод Настройка громкости в режиме просмотра и интеркома
	Кнопка управления меню – вниз, вправо или уменьшение значения
	Кнопка управления дополнительным замком / контроллером

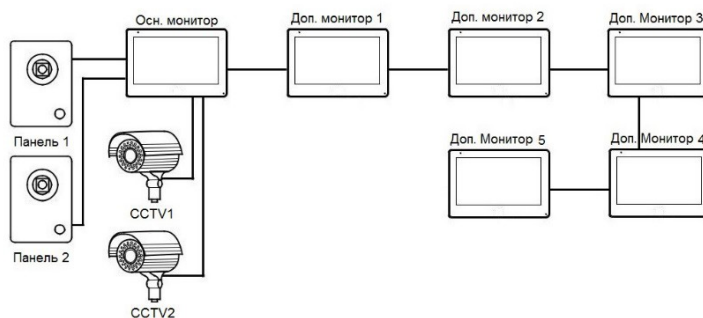
## Основные функции и особенности

- Видео домофон с сигналом высокого разрешения (AHD / CVI / TVI / CVBS) до 2МП
- 7 дюймовый цветной емкостной дисплей с разрешением 1024x600 точек
- Поддержка аналоговых (CVBS) и вызывных панелей и камер с сигналом высокой четкости (AHD / CVI / TVI)
- Тонкий корпус, исполнение без трубки
- Поддержка подключения 2 вызывных панелей, 2 видеокамер или 1 вызывной панели и 3 видеокамер, до 5 дополнительных мониторов в системе
- Адресный интерком

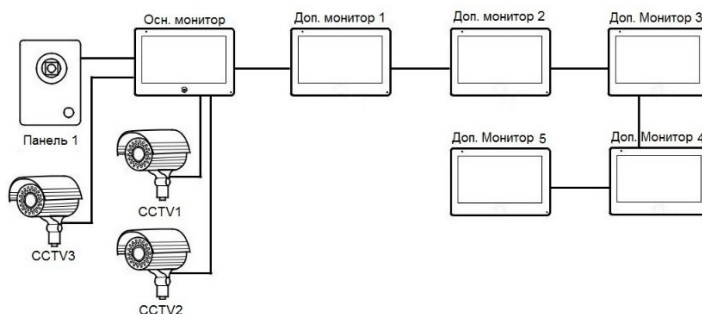
- Запись по детекции движения со всех источников (одновременная запись только одного канала)
- Возможна запись видео с камер по внешнему тревожному датчику
- Автоматическая запись видео или фото при вызове
- Звуковое оповещение при тревоге с внешнего датчика
- Расписание громкости звонка (три временных интервала)
- Проигрывание MP3 / Возможность установить MP3 как мелодию вызова
- Автоответчик
- Фоторамка

## Возможности подключения

В системе может быть 1 основной монитор и до 5 дополнительных, а также 2 вызывные панели и 2 видеокamеры:



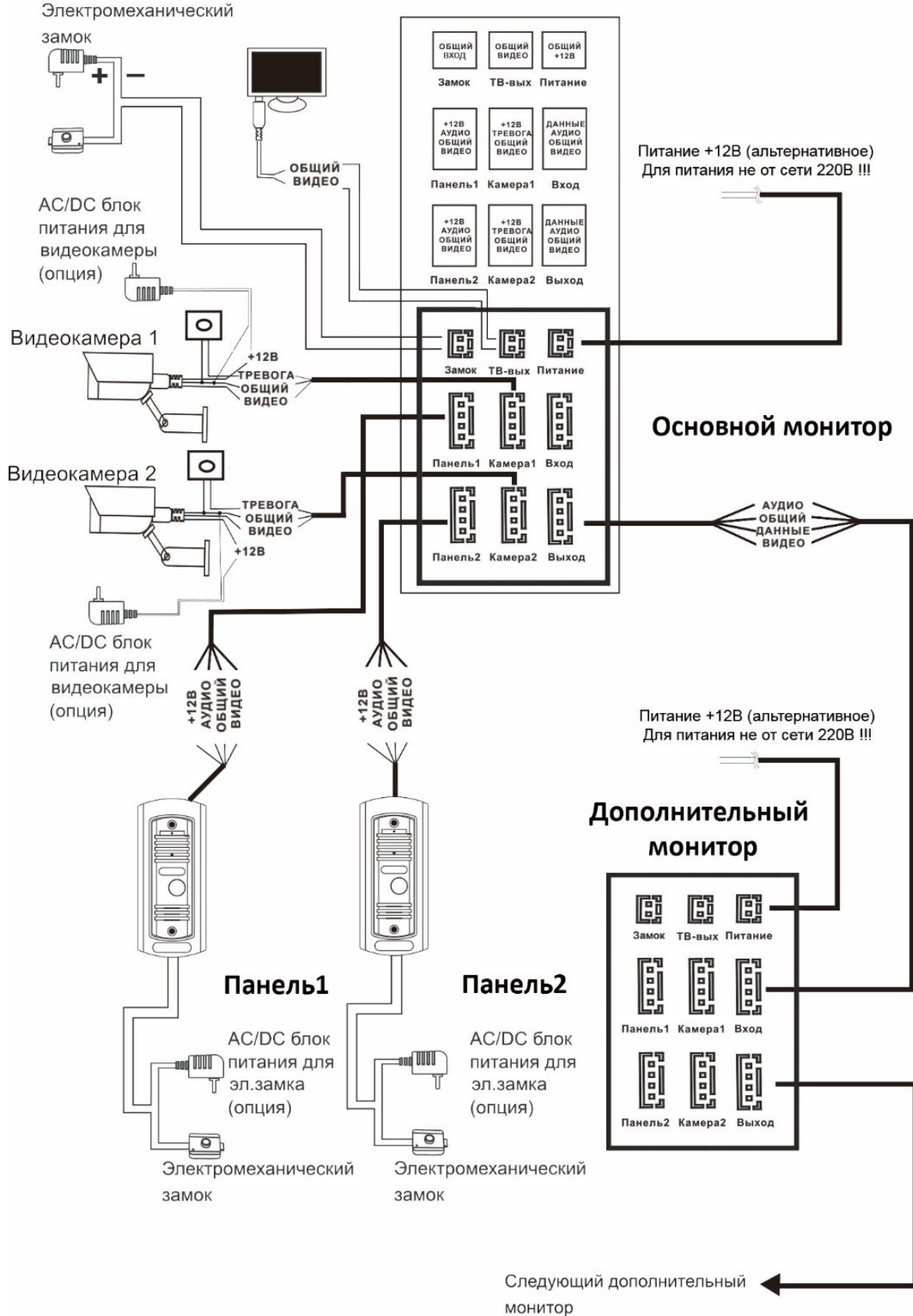
В системе может быть 1 основной монитор и 5 дополнительных мониторов, а также 1 вызывная панель и 3 видеокamеры:



### ВНИМАНИЕ:

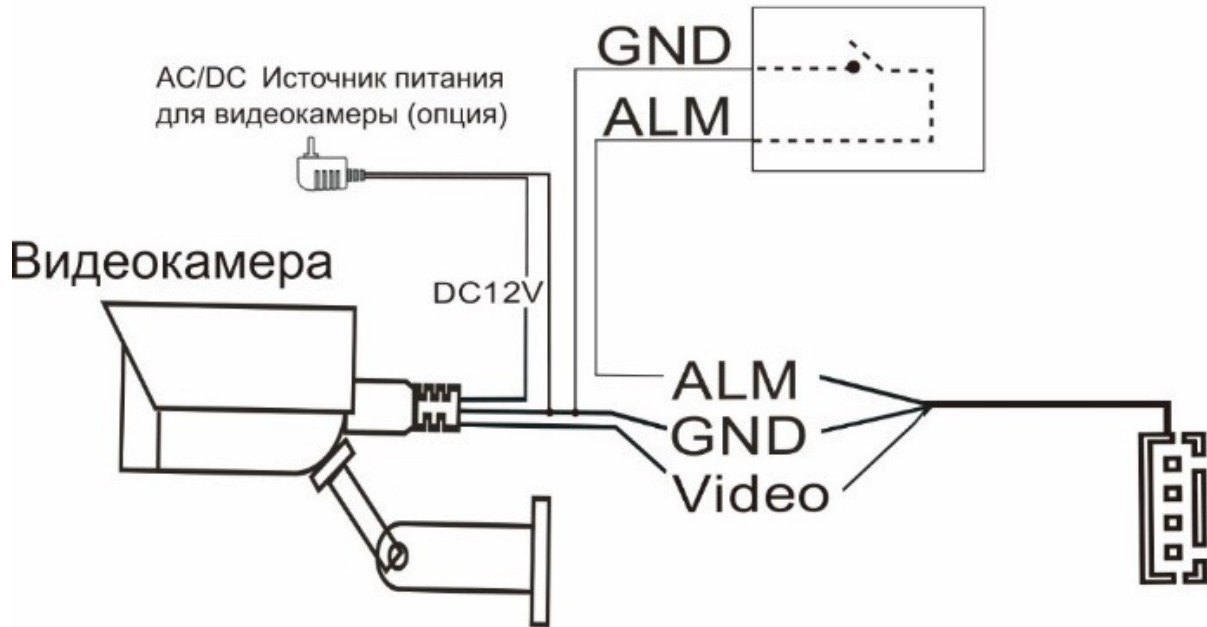
При использовании нескольких мониторов в одной системе следует подбирать мониторы с одинаковым типом интеркома, в противном случае работа мониторов по интеркому будет некорректна

## Схема подключения





## Схема подключения датчика тревоги на вход для дополнительных камер

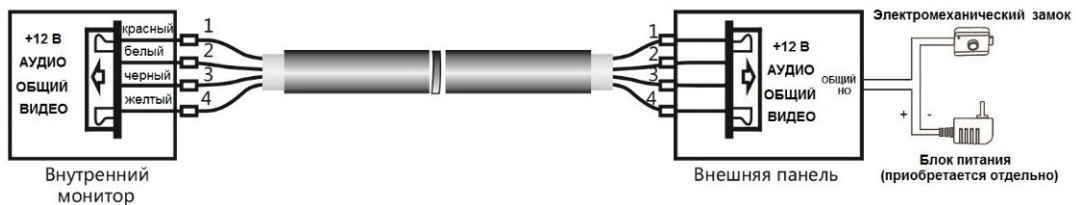


## Выбор кабеля

В домофоне используется управление сигналом открытия замка только от вызывной панели, сухой контакт домофона «Замок» используется только для подключения к контроллеру.

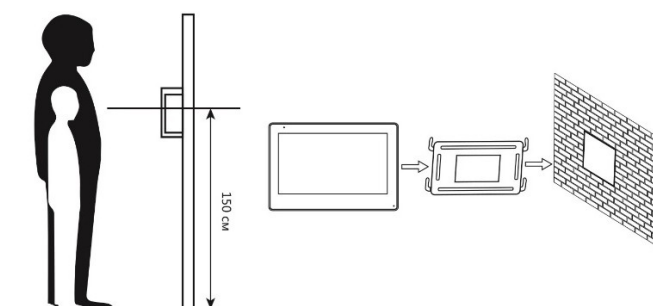
## Требования

- При подключении вызывной панели с сигналом высокой четкости, а также для соединения между мониторами необходимо использовать кабель КВК 2x0,75 кв. мм и выше (зависит от расстояния подключения) с медными жилами и оплеткой для того, чтобы исключить помехи аудио и видео сигналов.



## Установка

- Перед началом установки, убедитесь в наличии необходимых кабелей.
- Определите место установки монитора:  
Рекомендуемая высота установки монитора – 1,5-1,6 метра.
- Не подключайте питание до окончания выполнения подключений.
- Снимите кронштейн с монитора.
- Установите кронштейн на стену.
- Подключите кабель, согласно приведенной выше схеме.
- Закрепите монитор на кронштейне.
- Включите питание монитора после его установки и выполнения всех подключений.



## Эксплуатация

### Главное меню










## Описание элементов меню


Иконка	Элемент	Назначение
	Система	Настройка языка, времени, просмотр информации о системе, форматирование памяти, сброс и обновление
	Режим	Настройка форматов и сигналов работы для вызывных панелей и камер, а также режима работы домофона
	SD-файлы	Просмотр и удаление файлов на SD-карте (MP3 / JPEG / AVI)
	Фоторамка	Настройка отображения изображений или часов в режиме ожидания
	Назад	Выход в предыдущее меню / Выход в режим ожидания
	Панель	Настройка адреса монитора, записи вызова, времени просмотра, автоответчика, времени открытия замка и детекции движения
	Камера	Настройка режимов записи дополнительных камер, времени сигнала тревоги, времени просмотра, типа датчика тревоги(НО/НЗ/Откл.), а также детекции движения
	Звонок	Настройка расписания, длительности, громкости, а также мелодий вызова
	Файлы записи	Просмотр и удаление записанных фото и видео файлов, а также сообщений автоответчика

## Ответ на входящий вызов

Когда посетитель нажимает кнопку вызова на панели, на всех мониторах в доме одновременно играет мелодия вызова, на экране отображается видео с вызывной панели.


Нажмите , чтобы ответить посетителю. Если вы хотите открыть замок посетителю, нажмите  в режиме вызова или разговора. При вызове со второй панели, в ходе разговора, отобразится «Вызов с панели 2», переключение между вызовами не происходит. Для переадресации вызова на другой монитор нажмите . Для записи фото нажмите  или , если необходимо записать видео(только при наличии SD-карты). Для регулировки громкости разговора нажмите  и используйте кнопки регулировки .

## Просмотр видео с панелей и камер

В режиме ожидания нажмите  для просмотра изображения с нужного канала. В режиме просмотра видео с панели, вы можете нажать  для разговора и  для открытия замка. Так же, как и в режиме разговора, можно записать фото  или видео  нажатием на соответствующие кнопки. Для того, чтобы настроить ЯРКОСТЬ, КОНТРАСТ, ЦВЕТНОСТЬ или настроить ПРИБЛИЖЕНИЕ войдите в режим просмотра видео нужного канала нажатием на , затем нажмите и удерживайте  до отображения соответствующих настроек, используйте  для перемещения по меню,  - ввод,  - назад. В меню ПРИБЛИЖЕНИЕ () используйте кнопки  для приближения/удаления. В меню перемещение () для настройки позиции используйте кнопки:  - вниз,  - вверх,  - влево,  - вправо.

## Интерком: внутренний вызов монитора



Для вызова подключенных мониторов нажмите  и выберите нужный номер монитора или «Все» для вызова всех дополнительных мониторов. Для ответа необходимо нажать .



## Меню «Система»



Для навигации по меню используйте  или  и  для выбора пункта меню.

**Язык** – выбор языка интерфейса (Русский/Английский)

**Формат даты** – выбор формата даты (год-мес-день / день-мес-год/ мес-день-год)

**Дата** – установка текущей даты. Дважды нажмите  для редактирования и используйте  для переключения между годом, днем и месяцем.

**Время** – установка текущего времени, аналогично установке даты.

**Формат. SD** – форматирование SD карты.

**Обновление** – в этом пункте можно сбросить настройки на заводские (Сброс) или обновить ПО (Обновление). *Пункт обновление MCU предназначен для использования только специалистами сервисного центра! Для обновления ПО рекомендуется обращаться в сервисные центры.*

## Меню «Панель»



**Номер устройства** – при подключении нескольких мониторов по интеркому необходимо установить адрес устройства: 1 – основной монитор, 2 – 6 – дополнительные мониторы (см. ВОЗМОЖНОСТИ ПОДКЛЮЧЕНИЯ).

**Запись вызова** – устанавливается режим автоматической записи при вызове с вызывной панели (фото или видео, только при наличии SD-карты).

**Время просмотра** – время, в течение которого будет активен монитор при просмотре с вызывной панели (120с/180с/240/300с/Всегда).

**Сообщение** – включение автоответчика и настройка времени задержки (30с/60с/120с/Откл.).

**Время открытия** – время, в течение которого будет замкнуто реле на вызывной панели (1-10 сек.).

**Детект движения** – включение или отключение записи по детекции движения, например, «Откл.:3» означает, что для первой вызывной панели детектор движения отключен, а для второй включен на максимальном уровне чувствительности.

### Примечание:

По детекции движения возможно записывать только по одному каналу одновременно. При включении функции «фоторамка» использование детекции движения невозможно, также наоборот.

**Время записи детек.** – время, в течение которого будет длиться запись по детектору движения (10 / 20 / 40 / 60 секунд).

## Меню «Режим»



**Режим работы** – дома (обычный режим работы), Режим сна (без звука), Не дома (автоответчик)

**Формат панели** – PAL / NTSC / Определить (активацией этого режима домофон сам определит формат подключенных вызывных панелей, можно подключить панели только одинакового формата)

**Формат камеры** – PAL / NTSC / Определить (активацией этого режима домофон сам определит формат подключенных камер, можно подключить камеры только одинакового формата)

**Вх. Сигнал Пан1** – тип сигнала Панели 1: AHD1080 (AHD 1920x1080), AHD720 (AHD 1280x960/1280x720), CVI1080 (CVI 1920x1080), CVI720 (CVI 1280x960/1280x720), TVI1080 (TVI 1920x1080), TVI720 (TVI 1280x960/1280x720), CVBS (ТВЛ).

**Вх. Сигнал Пан2** – тип сигнала Панели 2: AHD1080 (AHD 1920x1080), AHD720 (AHD 1280x960/1280x720), CVI1080 (CVI 1920x1080), CVI720 (CVI 1280x960/1280x720), TVI1080 (TVI 1920x1080), TVI720 (TVI 1280x960/1280x720), CVBS (ТВЛ)

**Вх. Сигнал Кам1** – тип сигнала Камеры 1: AHD1080 (AHD 1920x1080), AHD720 (AHD 1280x960/1280x720), CVI1080 (CVI 1920x1080), CVI720 (CVI 1280x960/1280x720), TVI1080 (TVI 1920x1080), TVI720 (TVI 1280x960/1280x720), CVBS (ТВЛ)

**Вх. Сигнал Кам2** – тип сигнала Камеры 2: AHD1080 (AHD 1920x1080), AHD720 (AHD 1280x960/1280x720), CVI1080 (CVI 1920x1080), CVI720 (CVI 1280x960/1280x720), TVI1080 (TVI 1920x1080), TVI720 (TVI 1280x960/1280x720), CVBS (ТВЛ)

## Меню «Камера»



**Режим записи** – выбор типа записи с дополнительных камер по детекции движения или по срабатыванию дополнительного датчика (Фото или Видео).

**Время тревоги** – время, в течение которого будет звучать звуковой сигнал при срабатывании дополнительного датчика(5/10/20/Откл.).

**Время просмотра** – время, в течение которого будет активен монитор при просмотре с дополнительной камеры (120с/180с/240/300с/Всегда).

**Кам1 датчик** – выбор типа дополнительного датчика дополнительной камеры 1 (НО/НЗ/Откл.)

**Кам2 датчик** – выбор типа дополнительного датчика дополнительной камеры 2 (НО/НЗ/Откл.)

**Кам1 движение** – включение записи по движению с первой дополнительной камерой (Откл. / 1 – низкая / 2 – средняя / 3 – высокая чувствительность детекции движения).

**Кам2 движение** – включение записи движения со второй дополнительной камерой (Откл. / 1 – низкая / 2 – средняя / 3 – высокая чувствительность детекции движения).



## Меню «Звонок»



Для каждой из двух вызывных панелей можно задать три временных режима, для каждого из которых можно индивидуально настроить громкость, продолжительность и мелодию вызова. Для навигации по меню вверх или вниз используйте **▲** или **▼** и **⚙** для выбора пункта меню и передвижения по пунктам меню по горизонтали. Чтобы установить свою мелодию звонка необходимо поместить файл mp3 на SD-карту, вставить карту памяти в домофон в разделе Звонок → Тип и выбрать SD, далее выбрать нужный файл mp3.

## Меню «Файлы записи»



Для навигации между файлами используйте **▲** или **▼**. Для просмотра выберите нужный файл дважды нажмите **⚙**. Если требуется удалить файлы выберите нужный файл и нажмите **⚙**, при помощи **▼** выберите «Удалить» или «Удалить все». Для страничной навигации следует использовать кнопки **⏪** **⏩**, для активации данных кнопок нажмите **👤**, для деактивации - **🔒**.

# FALCON EYE

Имена файлов имеют следующую структуру: 20181127\_160145\_DOOR1, где 20181127 – дата в формате год/месяц/день, 160145 – время в формате часы/минуты/секунды, DOOR1 – канал записи (DOOR1 – панель 1/ DOOR2 – панель 2/CAM1 – камера 1/CAM2-камера 2). MD – запись по детекции движения. MSG – запись сообщения автоответчика.

## Меню «SD-файлы»



В меню SD-файлы находятся скопированные на карту памяти пользователем файлы. Поддерживаются файлы формата mp3 и jpeg. Навигация по разделу аналогична пункту файлы записи.

## Меню «Фоторамка»



**Режим ожидания** – в домофоне возможны три режима ожидания: дисплей выключен (Откл.), часы (Часы) и фоторамка (Фоторамка). Фотографии необходимо поместить на карту памяти, заранее отформатированную в домофоне, в папку DigitalFrame.

**Скорость фоторамки** – время, через которое будет происходить смена фотографий (1-60 сек.).

**Музыка фона** – выберите заранее помещённый на карту памяти файл в формате mp3, он будет воспроизводиться в любом из трех режимах ожидания.

**Уров музыки** – уровень громкости музыки сопровождения.

## Характеристики

Модель	FE-70 Atlas HD	Atlas Plus HD	Milano Plus HD
Дисплей	7" TFT	10,1" TFT	10,1" TFT IPS
Разрешение дисплея	1024x600		
Сенсорный дисплей	Нет		
Кнопки управления	Сенсорные		
Меню интерфейса	Графическое		
Схема подключения	4-х проводная		
Формат сигнала	CVBS / AHD 720P / AHD 1080P / CVI 720P / CVI 1080P / TVI 720P / TVI 1080P (PAL/NTSC)		
Кол-во вызывных панелей	2		
Кол-во видео камер	2		
Поддержка карты памяти	32Гб (FAT32) / 64Гб, 128Гб (exFAT32) - Не ниже 10 класса		
Запись фото	Есть		
Запись видео	Есть		
Запись по детектору движения	Есть (4 канала) / От внешнего датчика тревоги		
Переадресация вызова	Нет		
Интерком	Адресный		
Управление замком	Вызывная панель / Монитор		
Фоторамка	Есть		
Голосовое сообщение	Есть		
Будильник	Нет		
Мелодии вызова	10 + mp3		
Питание	220В или 12В (в комплект поставки не входит)		
Тип блока питания	Встроенный / Внешний (опционально)		
Рабочая температура	от 0° до +50°		
Размеры	226 x 151 x 23	284 x 194 x 23	249 x 181,5 x 23

Содержание драгоценных материалов: не требует учёта при хранении, списании и утилизации.

Параметры и характеристики изделия могут меняться без предварительного уведомления.

Актуальные версии документа и инструкции для приложения смотрите на сайте [www.falconeye.su](http://www.falconeye.su) на странице изделия.

## Правила хранения и транспортировки

Хранение изделия в потребительской таре должно соответствовать условиям хранения 1 по ГОСТ 15150-69. В помещениях для хранения изделия не должно быть паров кислот, щёлочи, агрессивных газов и других вредных примесей, вызывающих коррозию.

Устройства в транспортной таре перевозятся любым видом крытых транспортных средств, в соответствии с требованиями действующих нормативных документов.

## Правила продажи изделия

Продажа изделия на территории РФ должна производиться в соответствии с постановлением Правительства РФ от 31 декабря 2020 г. N 2463. Продажа изделия не имеет возрастных или иных ограничений.

## Утилизация

Изделие утилизировать как бытовую технику без принятия специальных мер защиты окружающей среды.

## Техническое обслуживание

Техническое обслуживание изделия должно проводиться не реже одного раза в год.

Ежегодные работы по техническому обслуживанию включают:

- а) проверку работоспособности изделия, согласно инструкции по монтажу;
- б) проверку целостности корпуса изделия, надёжности креплений, контактных соединений;
- в) очистку корпуса изделия от пыли и грязи.

## Гарантийные обязательства

Изготовитель гарантирует соответствие изделия требованиям эксплуатационной документации при соблюдении потребителем правил транспортирования, хранения, монтажа и эксплуатации.

Срок службы изделия – 5 лет.

Гарантийный срок эксплуатации – 12 месяцев с даты продажи.

При покупке изделия требуйте отметку даты продажи в гарантийном талоне и проверяйте комплектность согласно данному руководству. При отсутствии документа, подтверждающего дату приобретения, гарантийный срок исчисляется от даты производства.

В течение гарантийного срока производится бесплатный ремонт изделия. Гарантия не распространяется на изделия, имеющие повреждения корпуса или подвергшиеся разборке потребителем.

Расходы по транспортировке к месту ремонта и обратно несет потребитель.

Адрес гарантийного сервисного центра «Бенитэкс»: 129337 г. Москва, улица Красная Сосна, дом 2, корпус 1, стр.1, телефон +7 (495) 632-01-02, доб. 229

## Сведения о маркировке изделия

Этикетка с названием изделия, напряжением питания и страной производства наклеена на задней крышке устройства.

Дата производства указана в серийном номере на задней крышке устройства на наклейке со штрих кодом, где 1-я, 2-я, 3-я и 4-я цифры после тире - год, а 5-я и 6-я цифра - месяц производства. Так же месяц и год производства указаны на гарантийной пломбе путем маркировки месяца и года производства.

## Сведения о сертификации

Изделие соответствует требованиям технических регламентов Таможенного союза ТР ТС 020/2011, ТР ТС 004/2011 и ТР ЕАЭС 037/2016.

## Сведения о изготовителе и импортере

### Сделано в Китае

**Изготовитель:** Чжухай Монинг Технолоджи Ко, ЛТД. Адрес: Китай, Провинция Гуандун, г. Чжухай, Хуавей роуд, 319, здание 2, ком.501

**Импортер:** ООО "АКТИВИЖН МСК", 109431, Россия, г.Москва, ул.Привольная, д.70, корп.1, пом. XII, ком.19



## Гарантийный талон

Талон действителен при наличии всех штампов и отметок

Модель	Дата приобретения
Серийный номер	Ф.И.О. и телефон покупателя
Название и юридический адрес продающей организации	Место печати

**Внимание: Убедитесь, пожалуйста, что гарантийный талон полностью, правильно и разборчиво заполнен.**

Настоящий гарантийный талон выдается сроком на один год с даты продажи, если в паспорте изделия не указан иной гарантийный срок. Если в паспорте изделия указан больший гарантийный срок – действие настоящего гарантийного талона распространяется на указанный в паспорте изделия срок.

Гарантия распространяется только на товары, используемые в соответствии с назначением, техническими и иными условиями, предусмотренными изготовителем (производителем). При нарушении этих условий Продавец не несет ответственности по гарантийным обязательствам. Продавец вправе отказать Покупателю в гарантийном обслуживании, если при выяснении причин неисправности будет установлено, что данные обстоятельства не могут быть отнесены к заводским дефектам поставленного Товара.

**Гарантия не распространяется:**

На неисправности, возникшие в результате воздействия окружающей среды (дождь, снег, град, гроза и т.д.), наступление форс-мажорных обстоятельств (пожар, наводнение, землетрясение и др.)

- На неисправности, вызванные нарушением правил транспортировки, хранения, эксплуатации или неправильной установкой.

- На повреждения, вызванные попаданием внутрь Товара посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых и т.д.

- На Товар, имеющий внешние дефекты (явные механические повреждения, трещины, сколы на корпусе и внутри устройства).

- В случае обнаружения следов механических и термических повреждений компонентов на платах.

- В случае внесения Покупателем любых изменений в Товар.

- В случае, если в течение гарантийного срока часть или части товара были заменены частью или частями, которые не были поставлены или санкционированы, а также были неудовлетворительного качества и не подходили для Товара.

- В случае если ремонт производился не в авторизованном производителем сервисном центре.

**Действие настоящей гарантии не распространяется на детали отделки корпуса и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.**

**Таблица гарантийного ремонта**

Номер гарантийного ремонта	Дата поступления аппарата в ремонт	Дата выдачи аппарата	Описание ремонта	Список замененных деталей	Название и печать сервисного центра	Ф.И.О. мастера, выполнившего ремонт

Талон должен заполняться представителем уполномоченной организации или обслуживающим центром,

производящим гарантийный ремонт изделия. После проведения гарантийного ремонта данный талон должен быть возвращен Владельцу.